## OMRON

形G9SX-EX401-□ 形G9SX-EX041-T-□

フレキシブル・セーフティユニット

### **Japanese**

#### 取扱説明書

はじめに

このたびは、形G9SXフレキシブル・セーフティユニットを お買い上げいただきまして、まことにありがとうございます。 この取扱説明書では、形G9SXを使用する上で、必要な 機能、性能、使用方法などの情報を記載しています。

形G9SXをご使用に際して下記のことを守ってください。 ・形G9SXは電気の知識を有する専門家が扱ってください。

- ・この取扱説明書をよくお読みになり、十分にご理解の うえ、正しくご使用ください。
- ・この取扱説明書はいつでも参照できるよう大切に保管 ください。

オムロン株式会社

#### EU適合宣言

オムロンは形G9SXが以下のEU指令要求に適合していることを 宣言します。

- EMC指令 2014/30/EU
- 機械指令 2006/42/EC

- 形G9SXは以下の規格に従い、設計/製造されています。
- EN ISO13849-1:2015 Category 4 PL e,
   IEC/EN61508 SIL3,
- IEC/EN61000-6-2, IEC/EN61000-6-4, - UL508 - UL1998,
- CAN/CSA C22.2 No.142

#### 安全上のご注意

#### ●警告表示の意味



正しい取扱いをしなければ、この危険のために、軽 傷・中程度の傷害を負ったり、万一の場合には重傷 や死亡に至る恐れがあります。また、同様に重大な 物的損害を受ける恐れがあります。

#### ●図記号の意味



●禁止図記号の一般 特定しない一般的な禁止の通告。



●強制図記号の一般

特定しない一般的な使用者の行為を指示する図記号。

 $\bigcirc$ 

0

#### ●警告表示

#### \_\_\_\_\_\_ 警告

出力が故障し、重度の人身傷害が万一の場合起こる 恐れがあります。

安全出力の定格値を超える負荷に対しては、絶対に 使用しないでください。

安全機能が損なわれ、重度の人身傷害が万一の場合 起こる恐れがあります。

安全出力が供給電源および負荷電源に短絡しないよう に、適切に配線してください。

出力が故障し、重度の人身傷害が万一の場合起こる 恐れがあります。

安全出力に誘導負荷を接続する場合は逆起電力

保護回路を付加してください。 安全機能が損なわれ、重度の人身傷害が万一の場合

起こる恐れがあります。

適切な制御機器を使用してください。

### 安全上の要点

- (1) 形G9SXはIP54(IEC/EN60529)以上のエンクロージャー内で使用してくださ
- (2) 入出力端子は正しく配線し、稼働前に動作確認してください。 配線を誤ると安全機能を損なう可能性があります。
- (3) 形G9SXの電源入力に、定格以上のDC電源出力またはAC電源出力を接続しないでください。直流分散電源網には接続しないでください。
- (4) 感電の恐れがあり危険です。 DC電源装置は下記の項目を満たすようにしてください。 IEC/EN60950\_EN50178等にしたがった二重絶縁または強化絶縁を有するDC電源装置、またはIEC/EN61558にしたがった変圧器
- UL508で定義されるクラス2回路または制限電圧電流回路の出力特性要求
- (5) エラー出力は安全出力ではありません。
- 安全出力として使用しないでください。 形G9SXまたは周辺機器の故障時に安全機能を損ないます。

定機関などに具体的に相談してください。

- (6) 形G9SXの設置、点検、メンテナンスに関しては、それらが正しく実行されたことを「責任者」が必ず確認してください。 「責任者」とは、機械の設計・設置・運用・保守・廃棄の各段階において、安全確保を行うための資格および権限と責任のある人物のことです。
- (7) 形G9SXの設置と設置後の確認は、設置される機械について十分に理解され ている「責任者」がお取扱いください。
- (8) 24時間ごとに安全入力または論理接続入力への信号をオフにし、エラー表示灯にてG9SXが正常に動作している事を確認してください。 (9) 分解、修理、改造しないでください。本来の安全機能が失われ危険です。
- (10) 形G9SXに接続する安全機能に関わる機器、部品については、要求されている安全性のレベル、および安全カテゴリに応じ、適当な規格品を使用してください。システムの安全性および安全カテゴリへの適合性は、システム全体とし てシステム評価が必要です。安全カテゴリ適合の判定は権限のある第三者認
- (11) システム全体の規格の適合についてはお客様の責任において対応してくださ
- (12) 配線をおこなう場合には必ず電源を切った状態でおこなってください。 1. 感電の恐れがあります。負荷電源を切った状態で配線してください。 2. 本装置に接続された外部装置が予期せぬ動作をする恐れがあります。
- (13) 端子台を取り付ける際は、指をはさまないようにしてください。 (14) 耐久性は開閉条件によって異なります。使用にあたっては必ず実使用条件に
- て実機確認を行い、性能上問題のない開閉回数内にてご使用ください。

#### (15) 引火性ガス・爆発性ガスなどの雰囲気では使用しないでください。 開閉にともなうアークやリレーの発熱などにより、発火または爆発を引き起こ す原因となります。

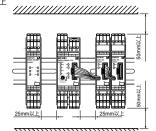
#### 使用上の注意

(1) 取扱について 製品を落下させたり、異常な振動衝撃を加えないでください。 故障や誤動作の原因となります。

(2) 保管場所について

- 下記の場所には故障や誤動作の原因となりますので保管、設置をしないでく
- たさい。 1. 直接日光が当たる場所。 2. 周囲温度が-10~55℃の範囲を越える場所。 3. 相対湿度が25~85%RHの範囲を越える場所、温度変化が急激で結露す
- るような場所。 4. 腐食性ガスや可燃性ガスのある場所。 5. 本体に定格値以上の振動や衝撃が伝わる場所。
- 6. 水、油、薬品などの飛沫がある場所。
- 塵埃、塩分、鉄粉の多い場所。
- (3) 取り付けについて 形G9SXの幅に対してDINレールが短い場合など、振動によりDINレールから
- エンドプレート(形PFP-M、別売)を使用し、形G9SXをDINレールに固定してく

(4) 通風および配線のため、また出力定格を満たすために、以下の空間を確保して 1 高機能ユニット(形G9SX-AD322-□-□) #設ユニット間(形G9SX-EX□-□)25mm以上 2. ユニットの上下50mm以上



(5) 配線について

1. 形G9SX-□ 配線用電線サイズは下記のものを使用してください。 単線(steel wire) :0.2~2.5mm<sup>2</sup> AWG24~12 ヨリ線(flexible wire) :0.2~2.5mm<sup>2</sup> AWG24~12

- 電線の剥き線長さは、7mm以下としてください。 2. 形G9SX-□-RT(ネジ式端子台タイプ) - 端子ネジは誤動作、発熱などの原因にならないように規定のトルクで締め

2. 終端コネクタは、高機能ユニットから見て最終端となる増設ユニットに差し 込んでください。

増設ユニットを接続しない場合は、高機能ユニットの終端コネクタを抜か

増設ユニットで接続しない場合は、高機能・エーットの終端コイククを抜かないでください。
3.システム稼動中に終端コネクタを抜かないでください。
4.通電前に、コネクタ部のロックがされていることを確認してください。
5.高機能・エーットの電源立ち上がり後、最大10秒以内に接続されている全ての増設ユニットの電源が立ち上がるようにしてください。
増設ユニットの電源立ち上がりが10秒以上遅れた場合、接続している高機能フーットの電源は、日本の場が、地容・日本の場合、場合、接続している高機能フーットの間、地質・フェットの電源電学を検知します。

能ユニット側が、増設ユニットの電源異常を検知します。

(7) 制御システムは、そのシステムに関連する全ての形G9SXの電源を投入後、5秒 以上経過してから作動させてください。 (8) ノイズによる誤動作の原因を防ぐため、電源のA2端子は必ずアースへ接続して

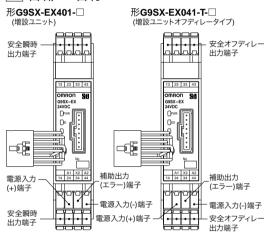
ください。 (9) ユニット交換をおこなう場合には、必ず電源を切った状態で行ってください。本

装置に接続された外部装置が予期せぬ動作をする可能性があります。 (10) 溶剤の付着について 製品にアルコール、シンナー、トリクロロエタン、ガソリンなどの溶剤が付着し

ないようにしてください。 溶剤により、マーキングの消えや、部品の劣化を引き起こす原因となります。 (11) 1台の形G9SX-EX□-□の接点出力でAC回路とDC回路を混在して使用しな いで下さい。AC回路EDC回路を使用する場合は、FC9SX-EX-0E2台以 上接続し、それぞれをDC回路専用接点出力、AC回路専用接点出力としてご使用下さい。
(12) この商品は「class A」(工業環境商品)です。住宅環境でご利用されると、電波

妨害の原因となる可能性があります。その場合には電波妨害に対する適切な対

#### 1 各部の名称



●端子配置図/動作表示灯

形**G9SX-EX401-**□ 形G9SX-EX041-T-□ (13)(23)(33)(43) (13)(23)(33)(43) PWR PWR ■EI ED ERR ERR )(A1)(X2)(A2) (A1)(X2)(A2 (14)(24)(34)(44) (14)(24)(34)(44

●LED表示

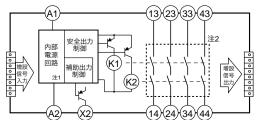
| · |     | - |                   |  |
|---|-----|---|-------------------|--|
|   | 表示  | 色 | 名称                | 機能   |
|   | PWR | 緑 | 電源表示灯             | 通電している時に点灯します。                               |
|   | ERR | 赤 | エラー表示灯            | エラーが発生した時に点灯します<br>詳細は、⑦故障検出についてを<br>参照ください。 |
|   | EI  | 橙 | 安全瞬時出力<br>表示灯     | 安全瞬時出力が出力ONの時に<br>点灯します。                     |
|   | ED  | 橙 | 安全オフディレー<br>出力表示灯 | 安全オフディレー出力が出力ON<br>の時に点灯します。                 |

#### ●入出力の配線について

| 信号名        | 端子名              | 動作概要  | 配線について   |
|------------|------------------|---|--|
| 電源入力       | A1,<br>A2        |   | A1端子に電源の+側<br>(DC24V)を接続します。<br>A2端子に電源の-側<br>(GND)を接続します。 |
| 安全出力       | 23-24,<br>33-34, | ください。<br>高機能ユニットの<br>出力に同期して、<br>リレー出力が<br>ON/OFFします。 | 未使用時はオープンに<br>してください。                                      |
| 補助出力 (エラー) | X2               | エラー表示灯が点灯<br>した場合、出力ONし<br>ます。                        | 未使用時はオープンに<br>してください。                                      |

#### 2 内部接続図

形G9SX-EX401-□/形G9SX-EX041-T-□ ット/増設ユニットオフディレータイプ)



注1.内部電源回路は絶縁されていません。 注2.リレー接点出力は絶縁されています。

# 3 外形寸法 (<u>Q</u> **@** A 115以下 23以下

注1.上図は、-RCタイプの図となっています。 注2.-RCタイプの場合となります。

| •  |          |                           |  |  |  |
|----|----------|---------------------------|--|--|--|
| 項目 |          | G9SX-EX401-□/G9SX-EX041-□ |  |  |  |
| 電  | 電源電圧     | DC24V                     |  |  |  |
| 源  | 許容電圧変動範囲 | 電源電圧の -15% +10%           |  |  |  |
| 部  | 消費電力     | 2W以下                      |  |  |  |
|    | 定格負荷     | AC250V 3A/DC30V 3A(抵抗負荷)  |  |  |  |
| 出  | 定格通電電流   | 3A                        |  |  |  |
| カ  | 接点電圧の最大値 | AC250V DC125V             |  |  |  |
| 部  | 補助出力     | PNPトランジスタ出力               |  |  |  |
|    |          | 負荷電流:100mA以下              |  |  |  |

●耐力 州

4 定格·性能

| 項目     | G9SX-EX401-□/G9SX-EX401-□     |  |  |
|--------|-------------------------------|--|--|
| 電気的耐久性 | 10万回以上<br>(定格負荷、開閉頻度1,800回/h) |  |  |
|        | 500万回以上<br>(開閉頻度7,200回/h)     |  |  |

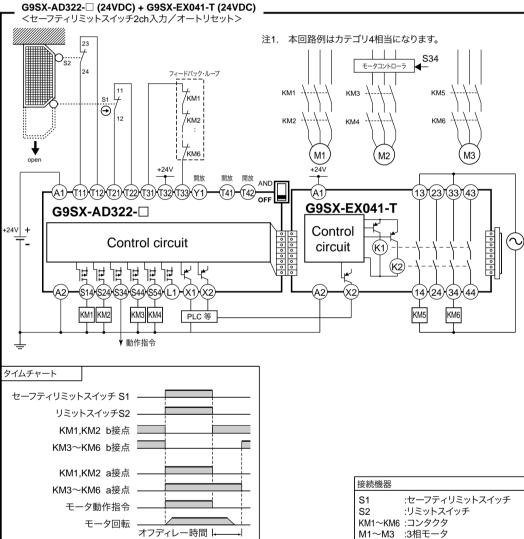
●性能

| THE                        |  |  |                             |  |
|----------------------------|--|--|-----------------------------|--|
| 項目                         |  | 形G9SX-EX401-□                                | 形G9SX-EX041-T-□             |  |
| 過電圧カテゴリ(IEC/EN60664-1)     |  | Ⅱ (ただし、リレー接点出力部:端子                           | 13~43、端子14~44は III)         |  |
| 動作時間(                      | OFF→ON)(注1)                                      | 30ms以下                                       |                             |  |
| 応答時間(                      | ON→OFF)(注1)                                      | 10ms以下                                       |                             |  |
| 連結接続台                      | <b></b><br><b> </b>                              | 5ユニット以下 (形G9SX-EX401-□                       | と形G9SX-EX041-T-□の混在連結接続が可能) |  |
| オフディレ                      | 一時間精度 (注2)                                       | -  | ±5%以内 (設定値に対する割合)(注3)       |  |
| 絶縁抵抗                       | 全端子⇔DINレール間                                      |  |                             |  |
|                            | 出力異極間  | 100MΩ以上 DC500Vメガ                             |                             |  |
|                            | リレー出力以外の端子一括                                     |  |                             |  |
|                            | ⇔リレー出力端子一括                                       |  |                             |  |
| 耐電圧                        | 全端子⇔DINレール間                                      | AC1200V 1min.                                |                             |  |
|                            | 出力異極間  |  |                             |  |
| リレー出力以外の端子一括<br>⇔リレー出力端子一括 |  | AC2200V 1min.                                |                             |  |
|                            |  |  |                             |  |
| 耐振動                        |  | 10~55~10Hz, 片振幅0.375mm(複振幅0.75mm)            |                             |  |
| 耐衝撃                        |  | 耐久300m/s <sup>2</sup> 誤動作100m/s <sup>2</sup> |                             |  |
| 使用周囲温度                     |  | -10~+55℃ (ただし、氷結および結露しないこと)                  |                             |  |
| 使用周囲湿度                     |  | 25~85%RH                                     |                             |  |
| 端子締め付け強度                   |  | 0.5N·m (形G9SX-□-RT:ネジ式端子台タイプのみ)              |                             |  |
| 質量                         |  | 約145g  |                             |  |
| (注1) 形G9SX                 | (注1) 形G9SX-AD322-□-□(高機能ユニット)の動作時間、応答時間を含まない値です。 |  |                             |  |

(注2) 内部リルーの復帰時間の結度は含みません。

(注3) オフディレー時間は接続している高機能ユニットの設定時間が適用されます。

### |5| 使用用途例



#### |**6**|パフォーマンスレベルと安全カテゴリ について(ISO13849-1)

形G9SXは、欧州規格EN ISO 13849-1により要求される性能レ ベル(PL)eおよびカテゴリ4の環境に適用することができます。安 全関連の特性データについては、次のリンクを参照してください。 http://www.fa.omron.co.jp/safety\_6en/

ただし、この設定は当社が提示しています回路例をもとに判定さ れたものであり、ご使用状況によっては当てはまらない場合があり ます。

安全カテゴリは安全制御システム全体で判定されますので、ご使 用の際には十分ご確認いただきますようお願いします。 ・安全カテゴリ4適用のために(ISO13849-1)

安全接点の溶着を防ぐために公称電流3.15A以下のヒューズを 安全出力に接続してください。

### **7** 故障検出について

形G9SXがエラーを検知した場合、ERRの表示灯が点灯し、 エラー内容を知らせます。

下表に従って対策を実施してください。 対策を実施した後、電源を再投入してください。

点灯 リレー出力故障 2)内部回路故障

ERR 内容 原因 対策 表示灯 増設ユニット安全 1)リレー接点の溶着 製品を交換

### ご承諾事項

当社商品は、一般工業製品向けの汎用品として設計製造されています。従いまして、次に掲げる用途での使用を意図しておらず、お客様が当社商品をこれらの用途に使用される際には、当社は当社商品に対して一切保証といたしません。ただし、次に掲げる用途であっても当社の意図した特別な商品用途の場合や特別の合意がある場合は除さます。 (a) 高い安全性が必要とされる用途(例:原子力制御設備、燃焼設備、航空・宇宙設備、鉄

道設備、昇降設備、娯楽設備、医用機器、安全装置、その他生命・身体に危険が及び

(り) 高い信頼性が必要な用途(例:ガス・水道・電気等の供給システム、24時間連続運転システム、決済システムほか権利・財産を取扱う用途など) (c) 厳しい条件または環境での用途(例:屋外に設置する設備、化学的汚染を被る設備、

電磁的妨害を被る設備 振動・衝撃を受ける設備など) (d) カタログ等に記載のない条件や環境での用途

(a)から(d)に記載されている他、本カタログ等記載の商品は自動車(二輪車含む。以下同 じ)向けではありません。自動車に搭載する用途には利用しないで下さい。自動車搭載 用商品については当社営業担当者にご相談ください。

\*上記は適合用途の条件の一部です。当社のベスト、総合カタログ、データシート等最新版

のカタログ、マニュアルに記載の保証・免責事項の内容をよく読んでご使用ください オムロン株式会社 インダストリアルオートメーションビジネスカンパニー

#### ●製品に関するお問い合わせ先

お客様相談室

**III** 20-919-066 携帯電話・PHS・IP電話などではご利用いただけませんので、下記の電話番号へおかけください

電話 055-982-5015(通話料がかかります) ■営業時間:8:00~21:00

■営業日:365日 ●FAXやWebページでもお問い合わせいただけます。

#### FAX 055-982-5051 / www.fa.omron.co.ip

●その他のお問い合わせ

納期・価格・サンプル・仕様書は貴社のお取引先、または貴社 担当オムロン販売員にご相談ください。

オムロン制御機器販売店やオムロン販売拠点は、Webページで

ご案内しています。

## OMRON Type G9SX-EX401-□ Type G9SX-EX041-T-□

Flexible Safety Unit

#### **English**

## **USER'S MANUAL**

Thank you for purchasing G9SX Flexible Safety Unit.
Please read and understand this manual before using the products. Keep this manual ready to use whenever needed Only qualified person trained in professional electrical technique

Please consult your OMRON representative if you have any

ake sure that information written in this document are delivered to the final user of the product.

OMRON Corporation

#### **EU Declaration of Conformity**

OMRON declares that G9SX is in conformity with the requirements of the following EU Directives:

- EMC Directive 2014/30/EU
- Machinery Directive 2006/42/EC

#### **Standards**

G9SX is designed and manufactured in accordance with the following standards:

- EN ISO13849-1:2015 Category 4 PL e,
- IEC/EN61508 SIL3,
- IEC/EN61000-6-2, - IEC/EN61000-6-4.
- UL508 - UL1998
- CAN/CSA C22.2 No.142

#### **Safety Precautions**

#### **Meanings of Signal Words**

The following signal words are used in this manual



Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, will resultin minor or moderate injury, or may result in serious injury or death. Additionally there may be significant property damage.

#### Meaning of Alert Symbols

The following alert symbols are used in this manual.



Indicates prohibited actions



Indicates mandatory actions

#### **⚠** WARNING

Serious injury may possibly occur due to breakdown of safety outputs.

Do not connect loads beyond the rated value to the safety outputs.

Serious injury may possibly occur due to loss of required safety functions.

Wire G9SX properly so that supply voltages or voltages for loads do NOT touch the safety inputs accidentally or unintentionally.

Serious injury may possibly occur due to damages of

Apply protection circuitry against back electromotive force in case connecting inductiveloads to safety outputs

Serious injury may possibly occur due to loss of

Use devices appropriate for the application and the condition where G9SX is used.



#### **Precaution for Safe Use**

- (1) Use G9SX within a enclosure with IP54 protection or higher of
- IEC/EN60529.

  (2) Incorrect wiring may lead to loss of safety function. Wireconductors correctly and verify the operation of G9SX before commissioning the system in which G9SX is incorporated.
- (3) Do not apply DC voltages exceeding the rated voltages, nor any AC voltages to G9SX. Do not connect to DC distribution network.
- Voltages to 459S. LD ont connect to Dc distribution fretwork.

  (4) Use DC supply satisfying requirements below to prevent electric shock.

   DC power supply with double or reinforced insulation, for example, according to IED/EN60950 or EN50178 or a tranceformer according to IEC/EN61558.

   DC supply used satisfies the requirement for class 2 circuits or limited voltage/current circuit stated in UL 508.

  (5) Auxiliary error output is NOT safety outputs.

  Do not use auxiliary error output as any safety output.

Do not use auxiliary error output as any safety output

Such incorrect use causes loss of safety function of G9SX andits relevant system.

(6) After installation of G9SX, qualified personnel should confirm the installation, and should conduct test operations and maintenance. The qualified personnel should be qualified and authorized to secure the safety on each phases of design, installation, running, maintenance and disposal of system.

- (7) A person in charge, who is familiar to the machine in which G9SX is to be installed, should conduct and verify the installation.
- (8) Turn OFF the signal to Safety input or Logical AND connection input every 24hours and make sure G9SX operates without faults by checking the state of the ERR indicator.
- (9) Do not dismantle, repair, or modify G9SX. It may lead to loss of its safety functions.

(10) Use only appropriate components or devices complying with relevant safety standards corresponding to the required level of safety categories.
Conformity to requirements of safety category is determined as an

entire system.

It is recommended to consult a certification body regarding

assessment of conformity to the required safety leve (11) OMRON shall not be responsible for conformity with any safety

standards regarding to customer's entire system.

(12) Disconnect G9SX from power supply when wiring, to prevent electric shock or unexpected operation.

(13) Be cautious not to have your fingers caught when attaching terminal sockets to the plugs on G9SX.

(14) The lifetime of G9SX depends on the conditions of switching of its outputs. Be sure to conduct its test operation under actual operating conditions in advance and use it within appropriate switching cycles (15) Do not use in combustible gases or explosive gases. Arcs or heat generated by switching elements of G9SX can lead to fire or explosion.

#### **Precautions for Correct Use**

(1) Handle with care
Do not drop G9SX to the ground or expose to excessive vibration or mechanical shocks. G9SX may be damaged and may not function properly.
(2) Conditions of storage
Do not store in such conditions stated below.

10 not store in such conditions stated below.

1) In direct sunlight

2) At ambient temperatures out of the range of -10 to 55°C

3) At relative humidity out of the range of 25 to 85% or under such temperature change that causes condensation.

4) In corrosive or combustible gases

5) With vibration or mechanical shocks out of the rated values.

6) Under splashing of water, oil, chemicals

7) In the atmosphere containing dusts saline or metal powder.

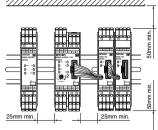
7) In the atmosphere containing dusts, saline or metal powder

G9SX may be damaged and may not function properly.

(3) Mounting
Mount G9SX to DIN rails with attachments (TYPE PFP-M, not incorporated to this product), not to drop out of rails by vibration etc. especially when the length of DIN railing is short compared to the

(4) Following spacing around G9SX should be available to apply rated current to outputs of G9SX and for enough ventilation and wiring:
a) At least 25 mm beside side faces of G9SX.
b) At least 50 mm above top face of G9SX and below bottom face of

c) At least 25 mm between side face of Advanced unit (G9SX AD322-□-□) and side face of Expansion unit (G9SX-EX401-□ or G9SX-EX041-T-□).



(5) Wiring 1) For model G9SX-□

Use the following to wire to G9SX-□.

- Solid wire: 0.2 to 2.5mm² AWG24 to AWG12

- Stranded wire (Flexible wire): 0.2 to 2.5mm² AWG24 to AWG12

Strip the cover of wire no longer than 7mm.

2) For model G9SX-□-RT (with screw terminals)

Tighten each screw with a specified torque of 0.5 to 0.6N·m, or the G9SY-□ may refluention or concerts heat

Tighten each screw with a specified torque of 0.5 to 0.6N·m, or the G9SX-□ may malfunction or generate heat.

(6) When connecting Expansion Units to Advanced Unit (TYPE G9SX- AD322-□-□):

1) Follow the procedure below:

a) Remove the termination connector from the receptacle on Advanced Unit (TYPE G9SX-AD322-□-□),

b) Insert the head of the connecting cable of Expansion Unit to the receptacle on the Advanced Unit

c) Set the termination connector to the receptacle on the Expansion Unit at the end position. When Advanced Unit is used as without expansion units, leave the terminination connector set on the Advanced Unit. on the Advanced Unit.

2) Do not remove the termination connecter while the system is

2) Do not remove the termination connected while the system is operating.

3) Before applying supply voltage, confirm that the connecting sockets and plugs are locked firmly.

4) All of the Expansion Units should be supplied with its specified voltages within 10s after the connected Advanced Unit is supplied.

Otherwise, Advanced Unit detects the power-supply error for the

Otherwise, Advanced Unit detects the power-supply error for the Expansion Units.

(7) Start entire system after more than 5s have passed since applying supply voltage to all G9SXs in the system.

(8) G9SX may malfunction due to electro-magnetic disturbances. Be sure to connect the terminal A2 to ground.

(9) Devices connected to G9SX may operate unexpectedly. When replacing G9SX, disconnect it from power supply.

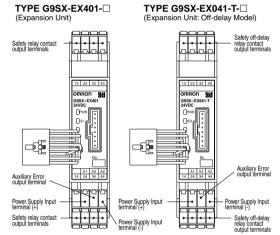
(10) Adhesion of solvent such as alcohol, thinner, trichloroethane or gasoline on the product should be avoided. Such solvents make the marking on G9SX illegible and cause deterioration of parts.

(11) Do NOT mix AC load and DC load to be switched in one G9SX-EX-□.

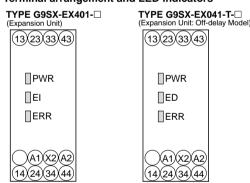
When switching of both AC load and DC load is ncessary, connect more than two G9SX-EX-□ and use each unit for AC load and DC load load subtwistely.

load exclusively. (12)This is a class A product. In residential areas it may cause radio interference, in which case the user may be required to take adequate measures to reduce interference.

#### 1 Appearance and Explanation of Each Parts



#### Terminal arrangement and LED indicators



#### **LED Indicators**

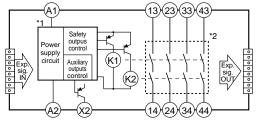
| Marking | Color  | Name                                | Function   |
|---------|--------|-------------------------------------|--|
| PWR     | Green  | Power Supply<br>Indicator           | Lights up while power is supplied.   |
| ERR     | Red    | Error Indicator                     | Lights up when an error occurs.<br>For details refer to<br>'7. Fault Detection'. |
| EI      | Orange | Safety Output<br>Indicator          | Lights up while Safety relay outputs are in ON-state.                            |
| ED      | Orange | Off-delayed Safety Output Indicator | Lights up while Off-delayed relay outputs are in ON-state.                       |

#### Wiring of inputs and outputs

|  | Signal name                  | Terminal name                       | Description of operation   | Wiring   |
|--|------------------------------|-------------------------------------|--|--|
|  | Power<br>supply<br>input     | A1,<br>A2                           | The input terminals for power supply. Connect the power source to A1 and A2 terminals. | Connect the power supply plus to the A1 terminal. Connect the power supply minus to the A2 terminal. |
|  | Safety<br>relay<br>output    | 13-14,<br>23-24,<br>33-34,<br>43-44 | The outputs synchronize with safety outputs of Advanced unit.                          | Keep these outputs Open when NOT used.   |
|  | Auxiliary<br>error<br>output | X2                                  | Outputs during error indicator is lighting up.   | Keep these outputs Open when NOT used.   |

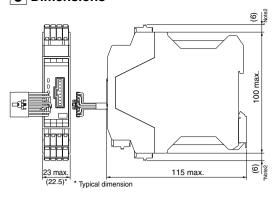
#### 2 Internal Connection

TYPE G9SX-EX401-□/ TYPE G9SX-EX041-T-□



\*1 Internal power supply circut is not isolated.
\*2 Relay outputs are isolated

### 3 Dimensions



\*Note1 Above outline drawing is for -RC terminal type \*Note2 For -RC terminal type only.

#### 4 Ratings and Specifications

| Item    |                           | G9SX-EX401-□/G9SX-EX041-T-□                        |  |
|---------|---------------------------|--|--|
| Power   | Rated supply voltage      | 24VDC  |  |
| input   | Operating voltage range   | -15% to +10% of rated supply voltage               |  |
|         | Rated power consumption   | 2W Max.  |  |
| Outputs | Rated load                | 250VAC 3A / 30VDC 3A (resistive load)              |  |
|         | Rated carry current       | 3A   |  |
|         | Maximum switching voltage | 250VAC , 125VDC                                    |  |
|         | Auxiliary output          | PNP transistor output,<br>Load current: 100mA Max. |  |

#### **Endurance**

| Item                 | G9SX-EX401-□/G9SX-EX041-T-□   |
|----------------------|---|
| Electrical endurance | 100,000 cycles Min.<br>(Rated load, Switching frequency: 1,800 cycles/hour) |
| Mechanical endurance | 5,000,000 cycles Min.<br>(Switching frequency: 7,200 cycles/hour)           |

#### **Specifications and Performance**

| Item   | G9SX-EX401-□  | G9SX-EX041-T-□  |  |  |
|--|---|---|--|--|
| Over voltage category (IEC/EN 60664-1)       | II (safety relay outputs 13 to 43, 14 to 44 : III)  |   |  |  |
| Operating time (OFF to ON state) (See Note1) | 30ms Max.   |   |  |  |
| Response time (ON to OFF state) (See Note1)  | 10ms Max.   |   |  |  |
| Maximum number of connectable units          | 5 units Max. (Both G9SX-EX401-  | ] and G9SX-EX401-T- $\square$ can be connected in the same system.) |  |  |
| Accuracy of Off-delay time (See Note2)       | -   | Within plus or minus 5% of the set value (See Note3)                |  |  |
| Vibration resistance                         | Frequency: 10 to 55 to 10 Hz, Amplitude: 0.375mm half amplitude (0.75mm double amplitude) |   |  |  |
| Mechanical shock resistance                  | 300 m/s <sup>2</sup> (destruction), 100m/s <sup>2</sup> (malfunction)                     |   |  |  |
| Ambient temperature                          | -10 to +55°C(No freezing or condensation)   |   |  |  |
| Ambient humidity                             | 25 ~ 85%RH  |   |  |  |
| Terminal tightening                          | 0.5 Nm (Applicable only to TY   | PE G9SX-□-RT:screw terminal model)                                  |  |  |
| Weight                                       | Approx. 145 g   | rox. 145 g  |  |  |
|  | 1. ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (  |   |  |  |

Note1: Not including Operating time or Response time of G9SX-AD322-□-□ (Advanced Unit)

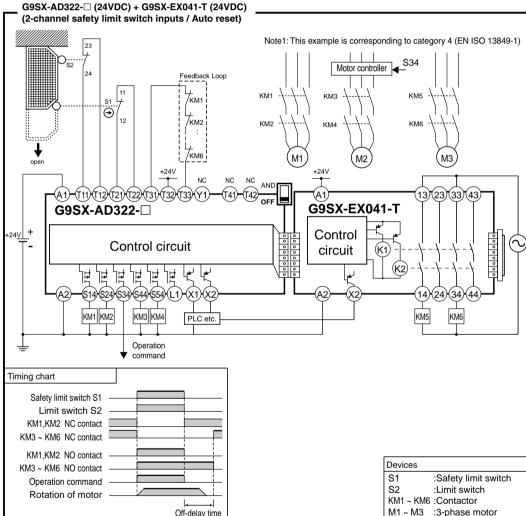
Note2: Not including accuracy of release time of the relays Note3: Off-delay time setting is applied from Advanced Unit

#### Isolation specification

|  | isolation specification |   |  |  |
|--|-------------------------|---|--|--|
|  | Item                    |   | G9SX-EX401-□/G9SX-EX041-T-□              |  |
|  |                         | Between all terminals connected together and DIN rail                                   |  |  |
|  | Insulation resistance   | Between different poles of outputs  | 100Mohm Min. (by 500VDC megger)          |  |
|  |                         | Between Safety relay outputs connected together and other terminals connected together. | . Toolvioliiii wiiii. (by 300VDC megger) |  |
|  |                         | Between all terminals connected together and DIN rail                                   | 1200VAC 1min                             |  |
|  | Diolocatio strongth     | Between different poles of outputs  | 1200VAC IMIN                             |  |
|  |                         | Between Safety relay outputs connected together and other terminals connected together. | 2200VAC 1min                             |  |

#### 5 Examples of application

### Application and timing chart



## 6 Performance Level and Safety category

The G9SX can be used up to PL =e and Category 4 required by EN ISO 13849-1 European standard. Refer to the following link for the Safety-relay characteristic data:

http://www.fa.omron.co.ip/safety\_6en/ This does NOT mean that G9SX can always be used for required

category under all the similar conditions and situations Conformity to the categories must be assessed as a whole system. When using G9SX for safety categories, make sure the conformity of

the whole system. For use of Safety category 4, fuses of 3.15A current rating should be connected to safety relay outputs to prevent welding of the contacts.

#### 7 Fault Detection

When G9SX detects a fault, ERR indicator lights up to show the information of the fault.

Check and take needed measures referring to the following table. And then apply supply voltage to G9SX.

Expected causes Expected causes ERR Conditions of the faults Faults involved with 1) Welding of relay Replace with a Safety relay outputs contacts new product Light up 2) Failures of the of Expansion Units

#### Suitability for Use

Omron Companies shall not be responsible for conformity with any standards Omron Companies shall not be responsible for conformity with any standarc codes or regulations which apply to the combination of the Product in the Buyer's application or use of the Product. At Buyer's request, Omron will provide applicable third party certification documents identifying ratings and limitations of use which apply to the Product. This information by itself is not sufficient for a complete determination of the suitability of the Product in combination with the end product, machine, system, or other application of the product use. Buyer shall be solely responsible for determining appropriateness of the particular Product with respect to Buyer's application, product or system Buyer shall take application responsibility in all cases.

NEVER USE THE PRODUCT FOR AN APPLICATION INVOLVING SERIOUS RISK TO LIFE OR PROPERTY OR IN LARGE QUANTITIES WITHOUT ENSURING THAT THE SYSTEM AS A WHOLE HAS BEEN DESIGNED TO ADDRESS THE RISKS, AND THAT THE OMRON PRODUCT(S) IS PROPER RATED AND INSTALLED FOR THE INTENDED USE WITHIN THE OVERALL EQUIPMENT OR SYSTEM.

Contact: www.ia.omron.com

#### **OMRON Corporation (Manufacturer)**

Regional Headquarters

# ■ OMRON EUROPE B.V. (Importer in EU) Wegalaan 67-69, 2132 JD Hoofddorp The Netherlands Tel: (31)2356-81-300/Fax: (31)2356-81-388

■ OMRON ELECTRONICS LLC OMRON ELECTRONICS LLC 2895 Greenspoint Parkway, Suite 200 Hoffman Estates, IL 60169 U.S.A. Tel: (1) 847-843-7900/Fax: (1) 847-843-7787

OMRON ASIA PACIFIC PTE. LTD.
 No. 438A Alexandra Road # 05-05/08 (Lobby 2), Alexandra Technopark, Singapore 119967
 Tel: (65) 6835-3011/Fax: (65) 6835-2711

OMRON (CHINA) CO., LTD.

HOOM 2211, Bank of China Lower, 200 Yin Cheng Zhong Road, PuDong New Area, Shanghai, 200120, China Tel: (86) 21-5037-2222/Fax: (86) 21-5037-2200

internal circuits